

## Karta Produktu / Product Card / Produktkarte

### TOMAS

Właściwości Features/Materialspezifikation	Wynik Issue/Ergebnis		Opis Designation/Beschreibungstest
Skład Composition/Zusammensetzung	100% PES		
Szerokość Width/Breite	140cm		
Gramatura Weight/Gewicht	390g/mb		
Ścieralność Abrasion resistance/Scheuer bestandigkeit	40.000		BS EN ISO 12947-2
Skłonność do mechacenia i pillingu Pilling resistance/Pillbildung	4/5		BS EN ISO 12945-1 (2000cycles)
Odporność koloru na światło Colour fastness to light/Lichtechtheit	4-6		BS EN ISO 105-B02
Odporność koloru na tarcie Colour fastness to rubbing/Farbechtheit gegen Reiben	NA SUCHO/DRY 4	NA MOKRO/WET 3/4	BS EN ISO 105-X12
Przesunięcie na szwie Seam slippage/Nahtschlupf	WARP/OSNOWA: 3mm	WEFT/WĄTEK: 3,3mm	BS EN ISO 13936-2
Wytrzymałość szwu na rozciąganie Seam strength/Nahtfestigkeit	WARP/OSNOWA: 1398N	WEFT/WĄTEK: 497N	BS EN ISO 13934-1
Siła rozdarcia Tear strength/Reißfestigkeit	WARP/OSNOWA: 56N	WEFT/WĄTEK: 61N	BS EN ISO 13937-3
Tkanina trudnopalna(test papierosa) Fire protection/Feuerschutz	✓		BS 5852 Source 0 EN1021-1
Sposób czyszczenia Cleaning/Pflegekennzeichnung			

Efekt pillingu i mechacenia tkanin jest rzeczą naturalną i niemożliwą do całkowitego wyeliminowania.  
Pilling is a natural thing and cannot be fully overcome.

Pilling von Textilien ist natürlich und nicht vollkommen vermeidbar

Ze względów technologicznych dopuszczalne są różnice w odcieniach kolorów.

For technological reasons are acceptable variations in color shades.

Aus technologischen Gründen können sich die Farbrönen unterscheiden.

Wyniki w karcie charakterystyki są średnimi wynikami uzyskanymi podczas przeprowadzonych badań.

The results of the Technical Specification are average results obtained during the study.

Die Ergebnisse in der Sicherheitsdatenblatt sind das durchschnittliche Ergebnisse, die während der Untersuchung durchgeführt wurden.

Migracja barwników z tkanin o kolorach intensywnych i ciemnych na jasne jest nieunikniona.

Dark fabric's color dye stuff migration to light fabrics is unavoidable.

Migration der Farbpigmente von dunklen auf helle Stoffe ist nicht vermeidbar.



UPHOLSTERY FABRIC  
TKANINA TAPICERSKA



FIRE PROTECTION  
TRUDNOPALNA POWŁOKA



CHENILLE FABRIC  
TKANINA SZENILOWA



WATER REPELLANT  
OGRANICZONE WCHLANIANIE  
PŁYNÓW

